

نشاطات قطاع الصناعة التقليدية في الجزائر  
تعبير عن التنوع الاقتصادي

Activities of the handicraft sector in Algeria

An expression of economic diversification

Activités du secteur de l'artisanat en Algérie

Une expression de diversification économique

فاطمة الزهراء قاسي\*، فاطيمة الزهراء صغيري\*\*  
f.kaci@univ-blida2.dz

& نجاة زيانى\*\*\*

تاريخ قبول النشر: 2021-12-22

تاريخ استلام المقال: 2021-09-11

**Abstract:**

The traditional industry sector in Algeria is an economic sector that is not fully exploited, and can contribute strongly to the economic diversification of the country, as it includes all traditional activities (industrial, agricultural and service) located in cities and rural areas, employs qualified and unqualified labor, and does not require large capitals for investment . This is what we are looking at in this article.

**Key words:** Handicraft, Economic diversification, Algeria.

\* جامعة البليدة 2 (الجزائر) - أستاذة محاضرة (أ)  
jonsonsydney@yahoo.fr (المؤلف المرسل)  
\*\* جامعة البليدة 2 (الجزائر) - أستاذة محاضرة (أ)  
amranesf@gmail.com  
\*\*\* جامعة البليدة 2 (الجزائر) - طالبة دكتوراه علوم  
zianinadjet@yahoo.com

## **Abstract:**

Le secteur de l'industrie traditionnelle en Algérie est un secteur économique qui n'est pas pleinement exploité, et peut contribuer fortement à la diversification économique du pays, car il comprend toutes les activités traditionnelles (industrielles, agricoles et de services) situées dans les villes et les zones rurales, emploie des et la main-d'œuvre non qualifiée, et ne nécessite pas de gros capitaux pour l'investissement. C'est ce que nous examinons dans cet article.

**Mots clés:** Artisanat, Diversification économique, Algérie.

## **ملخص:**

قطاع الصناعة التقليدية في الجزائر هو قطاع اقتصادي غير مستغل بكامل طاقته، يمكن أن يساهم بقوة في التنويع الاقتصادي للبلد، كونه يضم كل النشاطات التقليدية (الصناعية والفلاحية والخدماتية) المتواجدة في المدن والأرياف، يشغل يد عاملة مؤهلة وغير مؤهلة، ولا يحتاج لرؤوس أموال كبيرة للاستثمار. وهذا ما نبحث فيه في هذا المقال.

**الكلمات المفتاحية:** صناعة تقليدية، تنويع، الجزائر.

## مخطط المقال:

### مقدمة

#### 1) مدخل تعريفي

1-1) ماهية الصناعات التقليدية والحرفية

2-1) ماهية التنوع الاقتصادي

#### 2) قطاع الصناعة التقليدية منطلق للتنوع الاقتصادي

1-2) نشاطات قطاع الصناعة التقليدية

2-2) إسهام قطاع الصناعة التقليدية في التنوع الاقتصادي

### خاتمة

## مقدمة:

يعتمد الإقتصاد الجزائري بشكل أساسي على الصادرات النفطية كمصدر وحيد للعملة الصعبة، مما يعرضه لمخاطر عدة نظراً للتقلبات في أسعار النفط على المستوى العالمي وما تخلفه من تبعات سلبية كبيرة على الإقتصاد ، لذا كان لزاما البحث عن موارد أخرى متنوعة تكون بديلة للمداخيل النفطية المتقلبة بتنوع الإقتصاد الوطني وفق واقعية اقتصادية تستغل كل الإمكانيات المتاحة بأسلوب منطقي ورشيد، ويعتبر قطاع الصناعة التقليدية من أهم القطاعات الغير مستغلة جيدا يمكن توظيفها لصالح مساعي التنوع الإقتصادي.

مما سبق عرضه يمكن أن نطرح الإشكالية التالي: ما مدى مساهمة نشاطات قطاع الصناعة التقليدية الجزائري في تنوع الإقتصاد الوطني؟

## (1) مدخل تعريفي:

لرسم إستراتيجية تنويعية تنموية لأي قطاع يجب أولاً الإطلاع على بعض المفاهيم الأساسية وديناميكية عمله، وهذا لمعرفة مكامن الضعف والقوة حتى يتسنى للمتخصصين وصناع القرار وضع خطة متكاملة الجوانب تستغل نقاط القوة وتعززها وتعالج نقاط الضعف وتزيج عراقيل نمو القطاع المستهدف.

### (1-1) ماهية الصناعات التقليدية والحرفية

يعتبر المنتج المحلي المرآة العاكسة لثراء الإرث الحضاري وإبراز مقومات الشخصية الوطنية وما مرت عليها من حضارات، كما أنه يساهم في التنمية المحلية، لذلك تسعى الدولة جاهدة لإنعاش قطاع الصناعة التقليدية بعدما أدركت أهميته الكبيرة في تحقيق التنمية الاقتصادية، خاصة تلك الصناعات التقليدية الفنية ذات مدلول ومنتج ثقافي<sup>1</sup>.

طرح قطاع الصناعة التقليدية إشكالا حقيقيا ومهما على مستوى تعريفه وتحديدته ويعود بالأساس أنه قطاع غير متجانس حيث يضم مجموعة من الأنشطة المتنوعة التي لا تخضع لنفس الخصائص والغرض، وفيما يلي جملة تعاريف للصناعة التقليدية:

- هي كل الصناعات التي تقدم المنتجات المصنوعة من طرف الحرفيين إما حصرا باليد أو بمساعدة أدوات يدوية أو ميكانيكية، شرط أن تشكل المساهمة اليدوية للحرفي الجزء الأكبر من المنتج النهائي، وهذا باستخدام مواد أولية مأخوذة من الموارد الطبيعية ودون تحديد الكمية، حيث يمكن أن تكون هذه المنتجات جمالية، فنية، إبداعية، ثقافية، زخرفية، أو رمزية<sup>2</sup>؛
- كل نشاط إنتاج أو إبداع أو تحويل أو ترميم فني، أو صيانة، أو تصليح أو أداء خدمة يطغى عليها العمل اليدوي، وتمارس بصفة رئيسية ودائمة، وفي شكل مستقر أو متنقل أو معرضي، وبكيفية فردية أو ضمن تعاونية للصناعة التقليدية والحرف أو مقاوله للصناعة التقليدية والحرف<sup>3</sup>؛ تمثل جميع الأنشطة التي تركز على تقنيات تقليدية وهذا بالنسبة للتقنيات الحديثة التي تخص قطاع الصناعة التقليدية<sup>4</sup>؛
- وكل صنع يغلب عليه العمل اليدوي ويستعين فيه الحرفي أحيانا بآلات لصنع أشياء نفعية و/أو تزيينية ذات طابع تقليدي، وتكتسي طابعا فنيا يسمح لها بنقل مهارة عريقة<sup>5</sup>.

ومن التعريفات السابقة، نستنتج الصناعة التقليدية هو صناعة يغلب عليها العمل اليدوي مع إمكانية الإستعانة بالآلات بسيطة، إضافة لوجود الطابع النفعي (الإستعمالي) و/ أو التزيني لمنتجاتها.

يمكن إبراز أهمية الصناعة التقليدية في النقاط التالية<sup>6</sup>:

- على الصعيد الثقافي والحضاري: حيث تعتبر الصناعة التقليدية والحرف لدى كل الشعوب العالم أحد مقومات شخصية وتميز خصوصية مجتمع وهويته وأصالته ويعد الحفاظ على الصناعة التقليدية هو صميم الحفاظ على تراث الأجداد وعنوان لكل أمة؛
- على الصعيد الاجتماعي: للقطاع قدرة على امتصاص البطالة وخلق مناصب العمل كما له دور في التكفل بالشباب مما يجعله مساهما في الحفاظ على هذه الفئة من أشكال الانحراف؛
- وعلى الصعيد الاقتصادي: يمتلك القطاع ميزة تنافسية نظرا لتمييز المنتج الحرفي من منطقة إلى أخرى فمثلا في إيران تصل مداخيلها في مجال صناعة الزرابي إلى 4 ملايين دولار سنويا كما أن مؤسسات الحرفية لها دور في الإنتاج المحلي الخام وامتصاص البطالة.

تعتبر الصناعة التقليدية في مختلف بقاع العالم مصدر حضارة وفن وثقافة تعبر عن شعب بأكمله، والصناعة التقليدية الجزائرية هي الأخرى تعتبر مرآة تعكس تراث ضخم وقيم ثقافية وإنسانية مهمة ترتبط بشكل مفصلي مع تاريخ وعادات الشعب الجزائري، ولعل هذا ما يزيدها تنوعا وغنى، فالصناعة التقليدية تعبر عن إبداعها بمجموعة من الأشكال والمواد المتنوعة من الخشب والجلد، إلى المعادن والنحاس، إلى النسيج والفخار. ولهذا، تم تقنين هذه الصناعة ووضع أطر حتى يتسنى لصناع القرار تطوير هذا القطاع والحفاظ عليه من الزوال.

أعطى الأمر 96-10 الحق بممارسة نشاطات الصناعة التقليدية والحرف بكيفيات مختلفة، سنوضحها في الآتي:

- الحرفي الفردي: وهو كل شخص طبيعي مسجل في سجل الصناعة التقليدية والحرف ويمارس نشاطا تقليديا من الأنشطة السابقة الذكر، يثبت تأهילה ويتولى بنفسه مباشرة تنفيذ العمل وإدارة نشاطه وتسييره وتحمل مسؤوليته<sup>7</sup>.
- تعاونية الصناعة التقليدية والحرف: هي شكل آخر يمكن أن يمارس من خلاله أي شخص مؤهل نشاط حرفي تقليدي، ويمكن أن نعرفها مؤسسة مدنية يكونها أشخاص ولها رأس مال غير قار وتقوم على حرية إنضمام أعضائها الذين يتمتعون جميعا بصفة الحرفي<sup>8</sup>؛

- مقالة الصناعة التقليدية والحرف\*:

تم تقسيمها إلى قسمين:

✓ مقالة الصناعة التقليدية: هي كل مقالة مكونة حسب أحد الأشكال المنصوص عليها في القانون التجاري الجزائري وتتوفر على الخصائص التالية:

o ممارسة أحد نشاطات الصناعة التقليدية والحرف؛

o تشغيل عدد غير محدد من العمال الأجراء؛

o وإدارة يشرف عليها حرفي أو حرفي معلم، أو بمشاركة أو تشغيل حرفي آخر على الأقل يقوم بالتسيير التقني للمقولة عندما لا يكون لرئيسها صفة الحرفي.

✓ المقولة الحرفية لإنتاج المواد والخدمات: تتوفر فيها نفس شروط مقولة الصناعة التقليدية بإستثناء:

o ممارسة نشاط الإنتاج أو التحويل أو الصيانة أو التصليح أو أداء الخدمات في

ميدان الحرف لإنتاج المواد والخدمات؛

o وتشغيل عدد من العمال الأجراء الدائمين أو صناع لا يتجاوز عددهم 10 ولا

يحسب ضمنهم كل من رئيس المقولة، الأشخاص الذين لهم روابط عائلية مع

الرئيس (زوج، أصول، فروع)، متمنون لا يتعدى عددهم ثلاثة ويربطهم

بالمقولة عقد تمهين.

تعتبر بطاقة الحرفي أول خطوة حتى يحصل الشخص المزاوول لحرفة على أي امتياز، وتتكفل غرف الصناعة التقليدية بهذا الإجراء وفقا لما ينصه القانون، لهذا وجب علينا التطرق إلى التنظيم القانوني لهذا القطاع قبل التكم عن التتويج فيه.

- غرف الصناعات التقليدية والحرف:

تم تنصيب المجلس الوطني للغرفة الوطنية للصناعة التقليدية والحرف بمشاركة كافة رؤساء

الغرف الجهوية للصناعة التقليدية من أجل اقتراح آليات لتعزيز وتقييم برامج القطاع<sup>10</sup>.

وقد أنشئت غرف الصناعة التقليدية والحرف، والغرفة الوطنية للصناعة التقليدية والحرف

بالمرسوم التنفيذي 97-100 وهي مؤسسات عمومية ذات طابع صناعي وتجاري، تتمتع

بالشخصية المعنوية والاستقلال المالي، تعد منتدى لتمثيل المهن الحرفية، وتمثل الشريك

\* تم إدراج مفهوم المقولة الحرفية لأول مرة في القانون 82-12 في المادة 04 منه، ثم عرفت بموجب الأمر 01-96:

- القانون 82-12 المؤرخ في 09 ذي القعدة 1402 هـ الموافق لـ 28 أوت 1982م المعدل والمتمم، المتضمن القانون الأساسي للحرفي (الجريدة الرسمية، العدد 35-1982م)؛

- الأمر 01-96 المؤرخ في 19 شعبان 1416 هـ الموافق لـ 10 جانفي 1996م المحدد للقواعد التي احكم الصناعة التقليدية والحرف (الجريدة الرسمية، العدد 03-1996م).

للسلطات المحلية أو الوطنية في كل الميادين التي تعني بتنمية قطاع الصناعات التقليدية والحرف.

ومن مهام هذه الغرف<sup>11</sup>، نذكر:

- ✓ تقديم البطاقة المهنية للحرفي ومسك سجل الصناعة التقليدية والحرف وتسييره؛
- ✓ تقترح على السلطات المعنية برنامج تنمية نشاطات الصناعة التقليدية والحرف على مستوى دوائرها الإقليمية، وتتولى تنفيذها بعد موافقة الوزارة؛
- ✓ تقوم بكل عمل يرمي إلى ترقية قطاع الصناعة التقليدية وتطويره؛
- ✓ تقوم بأعمال التكوين وتحسين المستوى وتجديد المعلومات لصالح الحرفيين التابعين لدوائرها الإقليمية؛
- ✓ تحدث مؤسسات تتصل بمهامها، لاسيما الفروع ومدارس التكوين وتحسين المستوى ومؤسسات الترقية ومساعدة الحرفي وكذا هياكل العرض ومساحات للبيع ومناطق النشاطات الحرفية؛
- ✓ وتنشر وتوزع كل وثيقة أو مجلة أو نورية تتصل لهدفها.

## 2-1) ماهية التنوع الاقتصادي:

أضحى التنوع الاقتصادي احد أهم أساسيات إدارة الاقتصاد الحديث لا سيما بعد توالي الأزمات الاقتصادية التي كشفت اللجام عن هشاشة الاقتصاد الوطني الذي يعتمد على موارد محددة. و قد ظهرت حاجة الاقتصاد الجزائري الملحة أكثر من أي وقت مضى إلى تقليص الاعتماد على النفط وتدعيم سياسة التنوع الاقتصادي والانتقال إلى الاستثمار في المشاريع التي تملك فيها الدولة ميزة تنافسية على غرار الزراعة والسياحة والصناعة .

هناك تعاريف متعددة للتنوع الاقتصادي تختلف عن بعضها البعض باختلاف الرؤية التي ينظر من خلالها إلى هذه السياسة، فمنهم من يربط التنوع بالإنتاج وبمصادر الدخل، ومنهم من يربطه بهيكل الصادرات السلعية. ونذكر فيما يلي أهم التعاريف في المراجع الاقتصادية:

- يعرف خبراء الإتحاد الأوروبي التنوع الاقتصادي بأنه عملية التي تتم من خلالها إنتاج عدد مختلف من المنتجات الاقتصادية بالشكل الذي يؤدي إلى تنوع أسواق الصادرات من جهة وتنوع مصادر الدخل بعيدا عن النفط من جهة أخرى<sup>12</sup>، ونستنتج أن هذا التعريف يركز على أن التنوع عملية إنتاج لعدد من المنتجات موجهة للتصدير خارج قطاع المحروقات؛

- كما يعرف بأنه عملية تهدف إلى تنوع هيكل الإنتاج وخلق قطاعات جديدة مولدة للدخل بحيث ينخفض الاعتماد الكلي على إيرادات القطاع الرئيس في الاقتصاد، إذا ستؤدي

هذه العملية إلى فتح مجالات جديدة ذات قيمة مضافة أعلى وقادرة على توفير فرص عمل أكثر إنتاجية للأيدي العاملة الوطنية، وهذا ما سيؤدي إلى رفع معدلات النمو في الأجل الطويل؛

- وقد ينظر إليه على أنه عملية تخفيض الاعتماد على قطاع النفط وعائداته عن طريق تطوير اقتصاد وصادرات غير نفطية، ومصادر إيرادات أخرى، في الوقت نفسه تخفيض دور القطاع العام وتعزيز دور القطاع الخاص في التنمية. وبالتالي يشير هذا التعريف إلى الهدف الأساسي من التنوع وهو تعزيز دور القطاع الخاص خارج المحروقات<sup>13</sup>.

يعتمد الإقتصاد الجزائري على مورد واحد لا يكلف إنتاجه سوى تكاليف استخراجة فقط، ألا وهو النفط، مما يجعل الإقتصاد غير مستقر ومعرض للتقلبات والمخاطر، ما يسبب تدهور أسعاره في انخفاض الموارد التي تستغل في التنمية، ومن هنا تظهر ضرورة التنوع، والتي نوضحها في النقاط الآتية:

- حماية الإقتصاد من الصدمات الخارجية، لأنه يقلل الاعتماد على الأنشطة الاقتصادية التي يمكن أن تخضع للتقلبات الدورية والصدمات الخارجية، من خلال زيادة نسبة مساهمة القطاعات الأخرى التي تتميز بامتلاك روابط أمامية وخلفية مع القطاعات الصناعية الأمر الذي يؤدي إلى تعزيز التجارة الخارجية والداخلية، والتحرر من التركيز السلبي والاعتماد على سلة ضيقة من الصادرات ومصدر واحد للدخل؛

- يحقق الإقتصاد المتنوع الإستقرار والنمو من خلال استغلال الميزة النسبية والموارد الطبيعية التي يتمتع بها البلد، الذي يؤدي إلى زيادة الناتج عن طريق تنوع الهيكل الإنتاجي والذي سيؤدي إلى خلق مزيد من فرص التشغيل وتعزيز النمو الإقتصادي، وكذلك تحسين الميزان التجاري وزيادة إيراداته المالية، الأمر الذي يرفع من القوة الشرائية للعملة المحلية ويقلل من الإختلالات السعرية<sup>14</sup>؛

- يخلق الإقتصاد المتنوع مناصب شغل متعددة، نظرا لوجود العديد من الصناعات التي تساهم في خلق المزيد من فرص العمل المتنوعة، وبالتالي تقليص البطالة وزيادة القيمة المضافة المحلية من خلال إقامة المشاريع الجديدة أو تطوير المشاريع القائمة ومساهمة المزيد من اليد العاملة الوطنية في إنتاج السلع والخدمات؛

- تقليل المخاطر الاستثمارية إذ يؤدي التنوع الاقتصادي إلى زيادة معدلات النمو الاقتصادي من خلال زيادة فرص الاستثمار وتقليل من المخاطر الاستثمارية. فتوزيع الاستثمارات على عدد كبير من النشاطات الاقتصادية يقلل من المخاطر الاستثمارية الناجمة عن تركيز تلك الاستثمارات في عدد قليل منها، فالظروف الطبيعية (زلازل، جفاف، فيضانات...) والدولية (نزاعات مسلحة واحتكارات، خدمات مالية...) قد تلحق أضرارا فادحة في إنتاج، تسويق واستهلاك بعض المنتجات مما ينعكس سلبيا عن العوائد الاستثمارية<sup>15</sup>.



## (2) قطاع الصناعة التقليدية منطلق للتنوع الاقتصادي:

يعتبر الإعتماد على الصناعات الصغيرة والغير مكلفة من أنجح الأساليب التنموية التي تتبعها الدول، وقطاع الصناعة التقليدية أرضية خصبة يمكنها أن تمتص قدر كبير من البطالة وتساهم في زيادة الناتج المحلي الخام، وتنوع السلع محليا ومستقبلا الولوج إلى الأسواق العالمية، ومن هذا المنطلق سنتطرق في هذا المحور إلى ما أسهم به هذا القطاع في مجال التنمية والتنوع الإقتصادي.

### (1-2) نشاطات قطاع الصناعة التقليدية:

غدت الصناعة التقليدية في الجزائر أحد قطاعات الاقتصاد الوطني، فالصناعة التقليدية ليست مجرد ثروة ثقافية ومنتوج تراثي فحسب بل هي قطاع اقتصادي قائم بذاته يوفر مناصب الشغل ويساهم في تقليل نسبة البطالة، كما يسمح بتحقيق إيرادات مالية إضافية للخرزينة العمومية ويساهم في المجهود الوطني للتنمية والتطور، لذا سنبين بداية مساعي الحكومة لتأطير هذا القطاع واستغلاله والأهداف المرسومة له من خلال مخططات التنمية<sup>16</sup>.

بمقتضى المرسوم التنفيذي 07-339، في التشريع الجزائري، عرفت الصناعات التقليدية على أنها هي كل نشاط إنتاج أو إبداع أو تحويل أو ترميم فني أو صيانة أو تصليح أو أداء خدمة يطغى عليها العمل اليدوي وتمارس بصفة رئيسية ودائمة، وفي شكل مستقر أو متنقل أو معرضي، وبكيفية فردية أو ضمن تعاونية للصناعة التقليدية والحرف أو مقولة للصناعة التقليدية والحرف، في إحدى النشاطات الثلاث<sup>17</sup>:

#### 1. نشاطات الصناعة التقليدية والصناعة التقليدية الفنية:

تضم نشاطات الصناعة التقليدية والصناعة التقليدية الفنية المرتبطة بـ: - صناعة المواد الغذائية؛ - صناعة الطين، الجبس، الحجر، الزجاج وما يماثلهم؛ - صناعة المعادن - بما في ذلك المعادن الثمينة-؛ - صناعة الخشب ومشتقاته وما مائه؛ - صناعة الصوف والمواد المماثلة له؛ - صناعة القماش؛ - صناعة الجلود؛ و - صناعة المواد المختلفة.

#### 2. نشاطات الصناعة التقليدية لإنتاج المواد:

تضم نشاطات الإنتاج والصناعة أو التحويل المرتبطة بقطاعات: المناجم والمقالع - الميكانيك والكهرباء - الحديد - التغذية - النسيج والجلود - الخشب، التأثيث، الخردوات والأدوات المنزلية - الأشغال العمومية للبناء ومواد البناء - الحلي - ونشاطات إنتاج المواد المختلفة.

### 3. نشاطات الصناعة التقليدية للخدمات:

تضم نشاطات الخدمات المرتبطة ب: التركيب والصيانة والخدمة ما بعد البيع للتجهيزات والمعدات الصناعية المخصصة - تصليح وصيانة التجهيزات والمواد المستعملة - الأشغال الميكانيكية - التهيئة، الصيانة، التصليح، وزخرفة وتزيين المباني المخصصة لكل الاستعمالات التجارية والصناعية والسكنية - النظافة وصحة العائلات - الألبسة - ونشاطات الصناعة التقليدية الحرفية للخدمات المختلفة<sup>18</sup>.

تعتبر سنة 2002 نقطة فاصلة في تطور التشريع لقطاع الصناعة التقليدية والحرف، حيث تم إلحاقه بقطاع المؤسسات الصغيرة والمتوسطة بدل قطاع السياحة، بما يبرز الاهتمام بالدور الاقتصادي الذي يؤديه القطاع كقوة فعالة ومؤثرة في مجال الاستثمار وتوفير مناصب الشغل لامتناس البطالة وإيجاد دخول جديدة للأفراد ومساهمة في التنمية الاقتصادية وزيادة في الدخل الوطني، وكل ذلك يعتمد على الآتي:

#### - التنظيم والتأطير:

بصدور المرسوم التنفيذي 03-472 المؤرخ في 02 ديسمبر 2003 المعدل والمتمم للمرسوم التنفيذي 97-100، تم استحداث 11 غرفة جديدة للصناعة التقليدية والحرف وأصبح عددها 31 غرفة. ثم صدر المرسوم التنفيذي المعدل والمتمم 09-323 وأصبح عددها 48 غرفة، أما الغرفة الوطنية فلم يطرأ أي تغيير على تنظيمها\*.

#### - الوكالة الوطنية للصناعة التقليدية:

بتاريخ 22 سبتمبر 2004 صدر المرسوم التنفيذي 04-313 المعدل والمتمم للمرسوم التنفيذي 92-12 المؤرخ في 09 جانفي 1992\*\*، بغرض إحداث الوكالة الوطنية للصناعة

\* المرسوم التنفيذي 97-100 المؤرخ في 21 ذي القعدة 1417 هـ الموافق لـ 29 مارس 1997م المحدد لتنظيم غرف الصناعة التقليدية والحرف وعملها (الجريدة الرسمية، العدد 18-1997م)، والمعدل والمتمم بـ:

- المرسوم التنفيذي 03-472 المؤرخ في 08 شوال 1424 هـ الموافق لـ 02 ديسمبر 2003م (الجريدة الرسمية، العدد 76-2003م)؛

- المرسوم التنفيذي 09-323 المؤرخ في 22 شوال 1430 هـ الموافق لـ 11 أكتوبر 2009م (الجريدة الرسمية، العدد 95-2009م)؛

- والرسوم التنفيذية 16-54 المؤرخ في 22 ربيع الثاني 1437 هـ الموافق لـ 01 فيفري 2016م (الجريدة الرسمية، العدد 07-2016م).

\*\* المرسوم التنفيذي 04-313 المؤرخ في 07 شعبان 1425 هـ الموافق لـ 22 سبتمبر 2004م المتضمن إحداث الوكالة الوطنية للصناعات التقليدية (الجريدة الرسمية، العدد 62-2004م) المعدل والمتمم للمرسوم التنفيذي 92-12 المؤرخ في 04 رجب 1412 هـ الموافق لـ 09 جانفي 1992م (الجريدة الرسمية، العدد 04-1992م).

التقليدية، وتخضع الوكالة للقواعد المطبقة على الإدارة في علاقتها بالدولة كما تعد تاجرة في علاقتها مع الغير وتخضع لقواعد القانون التجاري في مسيرتها الاجتماعية، ومع اختلاف مسميات الوزارات التي يندرج ضمنها قطاع الصناعة التقليدية عبر التعديلات المختلفة حيث أصبحت ضمن صلاحيات وزارة التهيئة العمرانية والسياحة والصناعة التقليدية، ليصبح القطاع تابع لوزارة السياحة والصناعة التقليدية، يبقى القطاع واعد اقتصاديا يساهم في تحقيق التنمية المحلية، وذلك من خلال مشاريع الاستثمار والمؤسسات المنجزة في إطاره كقطاع بديل يعول عليه لتحقيق الإيرادات للخزينة العمومية شأنه شأن باقي القطاعات<sup>19</sup>. ويستفيد الحرفيون من مساحات ترويجية بمختلف جهات الوطن بمساعدة الوكالة الوطنية للصناعة التقليدية، وذلك من خلال فتح أروقة عرض-بيع منتوجاتهم. وفي إطار برنامج دعم للحرفيين، أبرمت الوكالة شراكة مع الاتحاد الأوربي منذ العشرية الماضية (2010)<sup>20</sup>.

ومنذ بعث إستراتيجيات تنمية الصناعات التقليدية بالجزائر، يمكن إبراز الأهداف المسطرة للتحقيق في مجال التنمية الاقتصادية من خلال هذا القطاع في<sup>21</sup>:

- تطوير التشغيل في قطاع الصناعة التقليدية؛
- المشاركة في المجهود الوطني للتنمية الاقتصادية؛
- المساهمة في التصدير خارج قطاع المحروقات؛
- تحقيق التنمية الاقتصادية المحلية؛
- تطوير العمل المنزلي لاسيما في أوساط المرأة الريفية؛
- ودعم قدرات التأطير والمراقبة.

## 2-2) إسهام الصناعات التقليدية والحرفية في التنوع الاقتصادي:

وفقا للإحصائيات المتوفرة لدينا سنتطرق إلى إسهام قطاع الصناعة التقليدية في عدد النشاطات المستحدثة ومناصب الشغل الموفرة.

نبين عدد النشاطات المستحدثة في الجدول الموالي:

**الجدول 01 - عدد النشاطات حسب الشكل القانوني**

المؤسسات		التعاونيات		الحرف الفردية						المجال
2016	2015	2016	2015	2020	2019	2018	2017	2016	2015	السنة
2020 -		2020-								
0	1	0	1	11469	11670	8999	7665	12073	21075	الصناعة التقليدية والصناعة التقليدية الفنية
0	0	0	1	4876	6232	4433	4183	5066	5901	الصناعة التقليدية الحرفية لإنتاج المواد
0	0	0	0	14651	14449	13646	12587	19296	26461	الصناعة التقليدية الحرفية للخدمات
0	1	0	2	30996	32361	27078	24434	36436	63419	المجموع

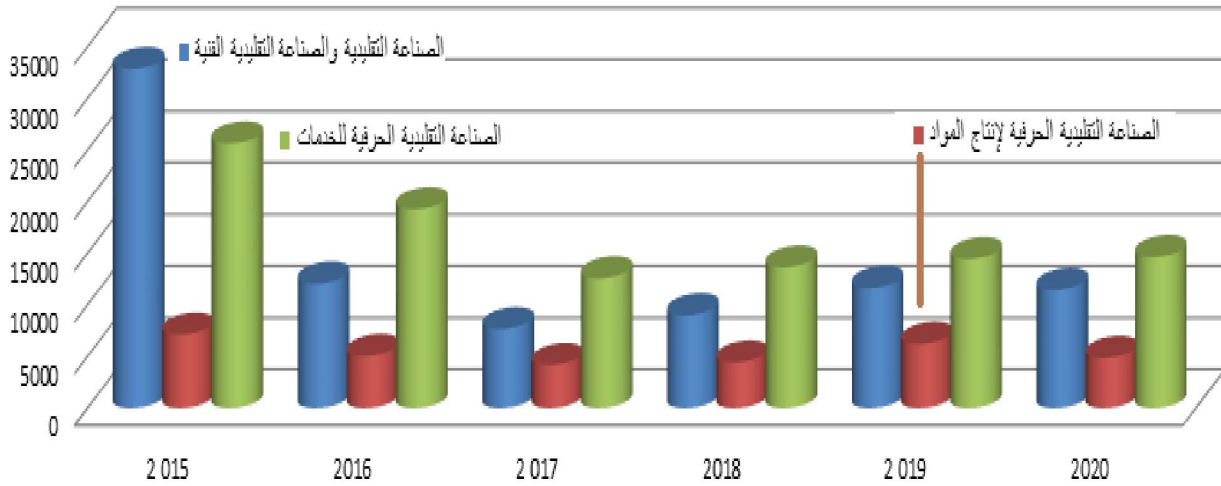
المجموع العام												أقسام الصناعة التقليدية
2020		2019		2018		2017		2016		2015		
%	العدد	%	العدد	%	العدد	%	العدد	%	العدد	%	العدد	
37	11469	36.07	11670	33.23	8999	31	7665	33	12073	50	32871	الصناعة التقليدية والصناعة التقليدية الفنية
16	4876	19.26	6232	16.37	4433	17	4182	14	5066	11	7136	الصناعة التقليدية الحرفية لإنتاج المواد
47	14651	44.66	14449	50.4	13646	52	12587	53	19296	39	25667	الصناعة التقليدية الحرفية للخدمات
100	30996	100	32351	100	27078	100	24434	100	36435	100	65674	المجموع

المصدر: وزارة السياحة والصناعة التقليدية، 2021/04/14،

[https://www.mta.gov.dz/?page\\_id=1103](https://www.mta.gov.dz/?page_id=1103)

يوضح لنا الجدول أعلاه أن هناك وتيرة تناقصية لإنشاء النشاطات من 2015، كما نلاحظ أيضا أن معظم النشاطات كانت عبارة عن حرف فردية، وللتوضيح أكثر نقدم الشكل الموالي:

### الشكل 01 - تطور الإنشاء السنوي للأنشطة حسب ميادين النشاط



المصدر: وزارة السياحة والصناعة التقليدية، 2021/04/14،

[https://www.mta.gov.dz/?page\\_id=1103](https://www.mta.gov.dz/?page_id=1103)

من خلال الشكل أعلاه نستنتج أن سنتي 2017-2018 كانتا أضعف سنتين من ناحية إنشاء النشاطات الحرفية بسبب إتباع سياسة تقشفية نتيجة لانخفاض أسعار البترول سنة 2014، وانخفاض معدلات النمو الإقتصادي من 2.5% سنة 2016 إلى 1.2% سنة 2017، لتعود مرة أخرى (أي عدد النشاطات) بالإرتفاع التدريجي.

ومن أهم ما تسعى إليه الحكومة الجزائرية هو امتصاص البطالة وتشغيل الشباب الذي يمثل نسبة كبيرة من التركيبة المجتمعية، والجدول التالي يوضح عدد المناصب الدائمة المستحدثة من خلال هذا القطاع:

الجدول 02 - مناصب الشغل المستحدثة في الصناعة التقليدية

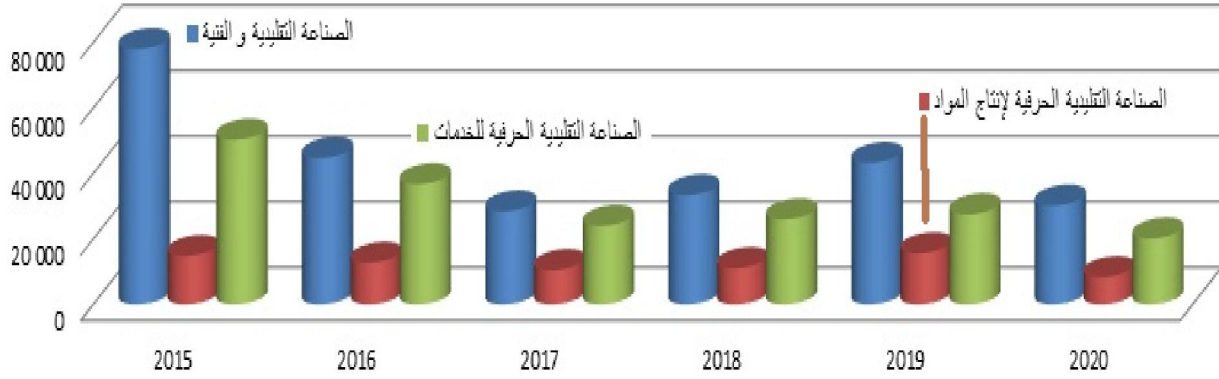
الوظائف المستحدثة		الوظائف المستحدثة		الوظائف المستحدثة		أقسام الصناعة التقليدية
2017		2016		2015		
%	العدد	العدد	العدد	%	العدد	
45	28 360	48	44 670	55	77 932	الصناعة التقليدية والصناعة التقليدية الفنية
17	10 455	13	12 665	10	14 763	الصناعة التقليدية الحرفية لإنتاج المواد
38	23 915	39	36 662	35	50 276	الصناعة التقليدية الحرفية للخدمات
100	62 730	100	93 997	100	142 971	المجموع
2017		2016		2015		أقسام الصناعة التقليدية
%	العدد	العدد	العدد	%	العدد	
52	30 106	50,09	43 178	47	33 296	
14	8 300	18,07	15578	16	11082	الصناعة التقليدية الحرفية لإنتاج المواد
34	20 067	31,84	27 453	37	25 927	الصناعة التقليدية الحرفية للخدمات
100	58 473	100,00	86 209	100	70 305	المجموع

المصدر: وزارة السياحة والصناعة التقليدية، 2021/04/14،

[https://www.mta.gov.dz/?page\\_id=1103](https://www.mta.gov.dz/?page_id=1103)

نلاحظ من الجدول تناقص عدد المناصب المستحدثة، ويمكن إرجاع هذا التناقص لإنخفاض وتيرة إنشاء مشاريع جديدة مما قلل من عدد العمال الجدد، كما نلاحظ عدم الوصول للأهداف المرسومة ضمن مخطط التطوير المذكور سابقا. والشكل الموالي يوضح جيدا ذلك:

## الشكل 02 - مناصب الشغل المستحدثة



المصدر: وزارة السياحة والصناعة التقليدية، 2021/04/14،

[https://www.mta.gov.dz/?page\\_id=1103](https://www.mta.gov.dz/?page_id=1103)

وبالتالي يمكن القول أن قطاع الصناعة التقليدية لديه إمكانيات لازالت غير مستغلة يمكنها النهوض بجزء كبير من الإقتصاد الوطني.

## خاتمة:

إن قطاع الصناعة التقليدية قطاع اقتصادي فعال غير مستغل بكامل طاقته، يمكنه أن يساهم بنسبة معتبرة في التنمية الاقتصادية المحلية والوطنية من خلال امتصاص البطالة، زيادة مداخيل الخزينة العمومية، إلا أن واقع القطاع يحتاج إلى مزيد من الاهتمام ممثلاً في استقرار الجانب التشريعي وتأطير الحرفيين العاملين في السوق الموازي، إضافة إلى زيادة الدعم المالي للحرفيين والتركيز على برامج التكوين والتأهيل قصد التوصل إلى تحقيق منتوجات تقليدية بمواصفات الجودة المطلوبة خاصة في ظل وفرة وتعدد السلع البديلة المستوردة وتسريع عملية التكوين مع خبراء الاتحاد الأوربي للوصول إلى مرحلة المصادقة وفق معايير إيزو 9001 وهو معيار الجودة العالمية الذي يتم به وسم منتوجات قطاع الصناعة التقليدية وفق معايير الجودة المعتمدة.

### من النتائج المتوصل إليها:

- يعتبر القطاع داعم للسياسات الاقتصادية الوطنية وتنويع الإيرادات خارج المحروقات؛
- يقع على عاتق الوزارة المشرفة والهيكل التأطيرية مسؤولية النهوض بالقطاع وترقيته؛
- ووجود العديد من العائلات تزاول المهنة في الخفاء، ليس لها ثقافة، وليس على علم بإمكانية الاستفادة من الدعم بالانتساب لغرف الصناعات التقليدية والحرف.

ولتكون معالجتنا للموضوع شاملة نقدم في النقاط التالية بعض التوصيات:

- تقديم عروض تكوين وتطوير المعارف في مجال الصناعة التقليدية؛
- إقامة عروض سمعية-بصرية في المتاحف والمعارض أو المدارس وتوعية الرأي العام بكافة مستوياته بأهمية الصناعات التقليدية؛
- وتنشيط صادرات المنتوجات التقليدية بتطوير شبكة من الوسطاء المتخصصين في مجالات التسويق خاصة عبر الانترنت بغرض تسويق المنتوجات النهائية للقطاع؛



## الهوامش والمراجع:

- 1 Dominique BOURGEON-RENAUL & Autres, «Marketing de l'Art et de la Culture: Spectacle vivant, patrimoine et industries culturelles», Dunod, Paris, 2009, p. 11.
- 2 سهيلة اليماني (2006)، «إحياء الحرف اليدوية في مجال النسيج وإعادة توظيفها بصورة مبتكرة من خلال المشروعات الصغيرة»، المؤتمر الدولي حول «السياحة والحرف اليدوية»، الهيئة العليا للسياحة بالتعاون مع مركز الأبحاث للتاريخ والفنون والثقافة الإسلامية بإسطنبول "أرسیکا" التابع لمنظمة المؤتمر الإسلامي، الرياض، 07-14/11/2006.
- 3 Unesco (2016), «Artisanat et design, construire la confiance: L'artisanat pour le développement»,  
<http://www.unesco.org/new/fr/culture/themes/creativity/creative-industries/craftsand-design/>
- 4 الأمر 96-01 المؤرخ في 19 شعبان 1416هـ الموافق لـ 10 جانفي 1996م المحدد للقواعد التي احكم الصناعة التقليدية والحرف (الجريدة الرسمية، العدد 03-1996م).
- 5 عبد الكريم وهراني (2007)، «الصناعات التقليدية والحرفية بين الإقتصاد الرسمي والإقتصاد غير الرسمي: دراسة حالة مدينة تلمسان»، رسالة ماجستير في العلوم الاقتصادية، تخصص إقتصاد تنمية، كلية العلوم الاقتصادية وعلوم التسيير، جامعة تلمسان، ص 82.
- 6 حكيمة نعيمة (2017)، «واقع المقاولاتية النسوية في مجال الصناعة التقليدية والحرف بالجزائر»، الملتقى الدولي حول «المقاولاتية والإبداع والإقليم»، جامعة فاس، يومي 11 و12 ماي 2017.
- 7 الأمر 96-01، مرجع سبق ذكره.
- 8 نفس المرجع السابق.
- 9 جلييلة بن العمودي (2012)، «استراتيجية تنمية قطاع الصناعة التقليدية والحرف بالجزائر في الفترة 2003-2010، دراسة حالة تطوير نظام إنتاج محلي بحرفة النسيج التقليدي بمنطقة تقرت»، رسالة ماجستير في العلوم الاقتصادية، كلية العلوم الاقتصادية والعلوم التجارية وعلوم التسيير، جامعة ورقلة، ص 30-31.
- 10 المرسوم التنفيذي 97-100 المؤرخ في 21 ذي القعدة 1417هـ الموافق لـ 29 مارس 1997م المعدل والمتمم المحدد لتنظيم غرف الصناعة التقليدية والحرف وعملها (الجريدة الرسمية، العدد 18-1997م).
- 11 ارجع إلى:
  - المرسوم التنفيذي 97-101 المؤرخ في 21 ذي القعدة 1417هـ الموافق 29 مارس 1997م المحدد لتنظيم الغرفة الوطنية للصناعة التقليدية والحرف (الجريدة الرسمية، العدد 18-1997م)؛
  - نشرية إعلامية (2009)، «تطور قطاع الصناعة التقليدية والحرف في الجزائر 1962-2009»، وزارة المؤسسات الصغيرة والمتوسطة والصناعة التقليدية، الطبعة 02، الجزائر.

- 12 حالبوب كاظم معلة & علي محمد أحمد (2015)، «الإقتصاد العراقي بين الهيمنة الريعية وإمكانية التنويع الإقتصادي المستقبلية»، مجلة المنصور، جامعة بغداد، العدد 24، ص ص 43-68.
- 13 مروة خضير سلمان (2016)، «التجارة الخارجية للعراق بين ضرورات التنويع الإقتصادي وتحديات WTO-»، مجلة العلوم الإقتصادية والإدارية، جامعة بغداد، المجلد 22، العدد 08، ص ص 228-248.
- 14 فطيمة بن عبد العزيز (2020)، «إستراتيجية التنويع الإقتصادي في الجزائر (2016-2020)»، مجلة "دراسات في الإقتصاد والتجارة والمالية"، مخبر "الصناعات التقليدية" (LITA)، جامعة الجزائر 3، المجلد 09، العدد 01، ص ص 315-332.
- 15 ممدوح عوض الخطيب (2014)، «التنويع والنمو في الإقتصاد السعودي»، المؤتمر الأول لكليات إدارة الأعمال بجامعة دول مجلس التعاون لدول الخليج العربي، الرياض، يومي 16 و 17 فيفري 2014.
- 16 OCDE (2002), «Les PME à forte croissance et l'emploi», OCDE, Paris, p. 17.
- 17 محبوب بن حمودة (2020)، «صناعة الخناجر التقليدية موروث ثقافي - الموس البوسعادي في الجزائر نموذجا»، مجلة "دراسات في الإقتصاد والتجارة والمالية"، مخبر الصناعات التقليدية (LITA)، جامعة الجزائر 3، المجلد 09، العدد 01، ص ص 73-100.
- 18 مدونة نشاطات الصناعة التقليدية (2021)، موقع وزارة السياحة والصناعة التقليدية، الجزائر.
- 19 فاطمة الزهراء قاسي (2017)، «صناعة النحاس التقليدي في الجزائر: حرفة بين تحديات البقاء والمساهمة في التنمية»، مجلة "دراسات في الإقتصاد والتجارة والمالية"، مخبر الصناعات التقليدية (LITA)، جامعة الجزائر 3، المجلد 07، العدد 01، ص ص 913-932.
- 20 محبوب بن حمودة & سهام بن عمار (2017)، «دعم الصناعات التقليدية والحرف في الجزائر - حالة دعم الوكالة الوطنية لدعم تشغيل الشباب لولاية الجزائر (1998-2015) -»، مجلة "دراسات في الإقتصاد والتجارة والمالية"، مخبر الصناعات التقليدية (LITA)، جامعة الجزائر 3، المجلد 06، العدد 03، ص ص 887-912.
- 21 فاطمة الزهراء قاسي (2019)، «قراءة في الدعم الجبائي للصناعات التقليدية والحرفية لسنة 2019»، مجلة "دراسات في الإقتصاد والتجارة والمالية"، مخبر الصناعات التقليدية (LITA)، جامعة الجزائر 3، المجلد 08، العدد 01، ص ص 69-86.